



NUMERO1
EN EL MUNDO 1

MANUAL DEL USUARIO

HELADERA CON FREEZER

RF-T16SAR1 | RF-T15WAR1

www.midea.com.ar

Por favor lea atentamente el manual del usuario antes de utilizar el producto.

Muchas gracias por adquirir nuestra heladera con freezer.

Por favor observe lo siguiente:

- Antes de utilizar este producto, por favor considere las Advertencias y Precauciones de Seguridad.
- Para asegurarse que usted obtenga los mejores resultados de este artefacto, por favor lea atentamente este manual de instrucciones.
- Por favor asegúrese de eliminar el embalaje de acuerdo a la reglamentación ambiental vigente.
- Luego de leer el Manual del Usuario, consérvelo adecuadamente para futuras consultas.
- Debido a la constante innovación tecnológica de Midea, las características de los modelos pueden sufrir cambios sin previo aviso.

CONTENIDO

1. Advertencias y precauciones de seguridad	3
2. Instalación y puesta en marcha	4
2.1 Instalación de la manija de la puerta	4
2.2 Selección del lugar de instalación	4
2.3 Alimentación eléctrica	5
2.4 Puesta en marcha	5
3. Características y descripción de los componentes.....	6
3.1 Cámara de la heladera.....	6
3.2 Cámara del freezer	6
3.3 Compartimento extra frío	6
4. Información sobre las funciones de la heladera	7
4.1 Botones de control.....	7
4.2 Visor led.....	7
4.3 Bloqueo y desbloqueo	7
4.4 Modo de congelamiento rápido	7
4.5 Ajuste de temperatura de la heladera.....	7
4.6 Ajuste de temperatura del freezer	7
4.7 Memoria para corte de energía	8
4.8 Aviso y alarma de puerta abierta.....	8
4.9 Indicaciones de falla	8
5. Máquina de hacer hielo	8
6. Mantenimiento de la heladera.....	9
6.1 Limpieza de la heladera	9
6.2 Limpieza de la máquina de hacer hielo	9
6.3 Interrupción del uso	10
6.4 Reemplazo de la lámpara de iluminación.....	10
7. Problemas frecuentes	11
7.1 Fenómenos normales	11
Garantía.....	15

1. ADVERTENCIAS Y PRECAUCIONES DE SEGURIDAD

- Este electrodoméstico está destinado para uso hogareño solamente.
- Este electrodoméstico no está destinado para ser utilizado por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o personas con falta de experiencia y conocimiento, a menos que estén bajo supervisión de una persona responsable por su seguridad.
- Los niños deben estar bajo supervisión, para garantizar que no hagan un uso indebido del electrodoméstico.
- La instalación de este electrodoméstico debe llevarse a cabo respetando las indicaciones detalladas en este manual, y es responsabilidad del usuario el cumplimiento estricto de las mismas. Tenga en cuenta que no respetar las indicaciones detalladas en este manual puede dejar sin efecto la garantía del aparato.
- No tire del cable de alimentación para desconectar el enchufe de la heladera. Por favor sostenga el enchufe firmemente y tire directamente del mismo.
- Tenga cuidado de que el cable de energía no quede presionado bajo la heladera o cualquier otro elemento. Cuando mueva la heladera, tenga cuidado de no presionar o dañar el cable de alimentación.
- Si el cable de alimentación está dañado, deberá ser reemplazado por el fabricante, un service oficial o técnico calificado con el fin de evitar daños.
- Asegúrese que el agua a utilizar sea potable.
- Los alimentos que guarde en el freezer deben estar en recipientes o contenedores cerrados.
- Por favor no coloque botellas de líquido en el freezer para evitar que estallen.
- Para evitar daños, cuando la heladera comience a funcionar, no toque la superficie fría del compartimento del freezer, especialmente con las manos húmedas.
- Por tratarse de una heladera doméstica, este producto es únicamente adecuado para el almacenamiento de alimentos y no se puede utilizar para guardar otros elementos como por ejemplo sangre, drogas, productos biológicos, etc.
- No coloque elementos inflamables, explosivos, volátiles o altamente corrosivos en la heladera para evitar daños al producto o incendio.

PRECAUCIÓN



Riesgo de Incendio (R600a)

- No coloque elementos inflamables cerca de la heladera para evitar incendios.
- No dañe el circuito del refrigerante. No intente desarmar, reparar o reformar la heladera usted mismo. Consulte siempre un técnico calificado.
- No coloque aparatos eléctricos sobre la heladera o dentro de la misma.
- Los espacios entre las puertas de la heladera y entre las puertas y el cuerpo de la misma son pequeños; tenga cuidado de no colocar su mano en estos espacios para evitar apretarse los dedos.
- No derrame agua sobre la heladera al lavarla o enjuagarla. No permita que ingrese agua al recinto de la heladera, ni tampoco coloque recipientes con agua que puedan desbordarse dentro de la misma, para evitar que se dañen las propiedades de aislación eléctrica de la heladera.
- Evite tener la puerta de la heladera abierta por largo tiempo o abrirla con demasiada frecuencia. Esto le permitirá ahorrar energía y evitará el exceso de humedad dentro del producto, la disminución de la eficiencia y el aumento de la carga operativa.
- Nunca guarde alimentos calientes en la heladera o en el freezer.
- Por favor no sobrecargue la heladera.
- No coloque objetos pesados en la parte superior de la heladera ya que se pueden caer al abrir la puerta y causar daños.
- Por favor desconecte el enchufe si existe un corte o una falla en el suministro de energía eléctrica, antes de realizar cualquier operación de mantenimiento o por motivos de limpieza. No conecte la heladera al suministro de energía dentro de los 5 minutos para evitar daños en el compresor debido a sucesivos arranques.

- Por favor desconecte la unidad inmediatamente si detecta algún olor o humo anormal y comuníquese con un centro de service. No vuelva a conectarla.
- No utilizar este producto si se está en presencia de plagas o insectos (por ejemplo cucarachas) ya que podrían dañar los componentes electrónicos.
- Por favor cierre la llave de gas y luego abra puertas y ventanas en caso que detecte una pérdida de gas. No desconecte la heladera u otros electrodomésticos, ya que una chispa puede provocar un incendio.
- Por favor, en caso de tener que desechar esta heladera, hágalo de acuerdo a la reglamentación local debido al uso de gas refrigerante inflamable. Al eliminar cualquiera de las partes de la heladera por favor comuníquese con el departamento de desechos local para informarse sobre una eliminación segura.
- Antes de desechar esta heladera, por favor quítele las puertas, para evitar que los niños puedan jugar dentro de ella y queden atrapados.

2. INSTALACIÓN Y PUESTA EN MARCHA

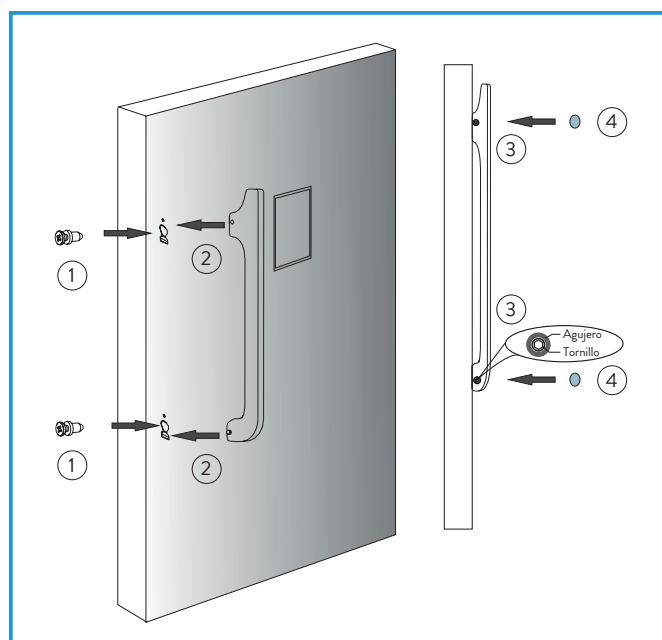
Antes de utilizar la heladera quite todo el embalaje, incluyendo la base y los protectores de goma espuma y cintas del interior de la heladera. Remueva el film protector de la puerta y del cuerpo de la heladera.

2.1 Instalación de la manija de la puerta

Nota: las ilustraciones en el manual del usuario son sólo a modo de referencia. El producto real puede ser ligeramente diferente.

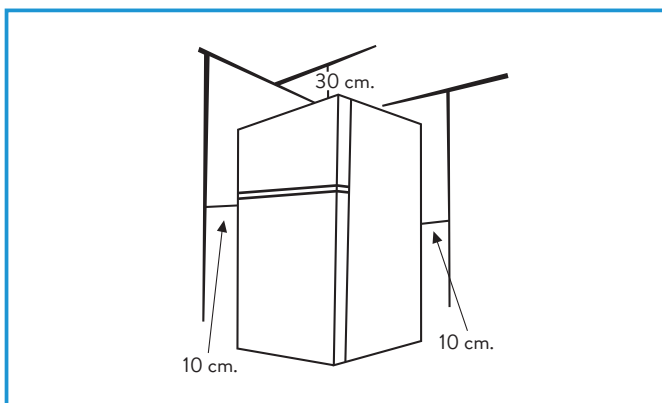
No conecte la heladera a la alimentación eléctrica antes de instalar los accesorios.

1. Quite los dos tornillos y coloque la manija en los agujeros de la puerta.
2. Posicione los tornillos para fijar la manija.
3. Coloque los tornillos en los agujeros laterales de la manija y atorníllelos hasta que queden firmes (no utilice una fuerza excesiva, ya que podría dañar la manija).
4. Coloque la tapa de los tornillos.



2.2 Selección del lugar de instalación

- La unidad se deberá colocar en un ambiente cerrado, con una adecuada ventilación.
- No coloque la heladera en lugares húmedos y donde se pueda salpicar con agua fácilmente, para evitar que se dañen las propiedades de aislación eléctrica de la heladera.
- No coloque la unidad directamente expuesta a los rayos del sol y manténgala alejada de fuentes de calor.
- La unidad se deberá colocar en una superficie plana y estable. Mantenga la unidad nivelada (utilice las ruedas de las patas niveladoras, girándolas hacia la derecha o la izquierda, para nivelar la heladera en caso que esté inestable o inclinada).
- No coloque la unidad en lugares demasiado fríos.
- Deberá existir suficiente espacio libre alrededor de la unidad, según se muestra en la figura, para permitir una adecuada ventilación.
- Debe existir un espacio no menor a 10 cm. desde la parte posterior de la heladera hasta la pared adyacente y desde los laterales de la heladera a las paredes adyacentes respectivamente. Este requerimiento es adecuado para abrir y cerrar las puertas y también para la disipación de calor. Debe existir un espacio libre de 30 cm. por encima de la heladera, para permitir la ventilación y disipación del calor.



2.3 Alimentación Eléctrica

- Antes de conectar la unidad, asegúrese que el suministro de energía sea exactamente el mismo al señalado en la etiqueta de especificaciones.
- Por favor utilice un toma corriente sólo para este producto y no lo comparta con otros electrodomésticos. No utilice ningún tipo de adaptador, alargue o extensión de cable. En caso de no disponer de un tomacorriente adecuado para este producto, consulte con un electricista matriculado para la instalación del mismo.
- Asegúrese que el tomacorrientes donde va a conectar la heladera disponga de una adecuada puesta a tierra para evitar accidentes.

2.4 Puesta en marcha

- La heladera debe permanecer estable en su posición definitiva durante 6 horas antes de conectar la energía y ponerla en funcionamiento por primera vez.
- La heladera deberá funcionar durante 2 ó 3 horas antes de guardar alimentos frescos o congelados. En verano, deberá funcionar por más de 4 horas, considerando que la temperatura ambiente es alta.

3. CARACTERÍSTICAS Y DESCRIPCIÓN DE LOS COMPONENTES

Conozca mejor su heladera y las prestaciones que esta le puede brindar.



3.1 Cámara de la heladera

- La cámara de la heladera es adecuada para guardar una gran variedad de frutas, verduras, bebidas y otros alimentos a ser consumidos en poco tiempo.
- Los alimentos cocidos no se deben colocar en la cámara de la heladera hasta que no se hayan enfriado a temperatura ambiente.
- Se recomienda sellar los alimentos antes de guardarlos en la heladera.
- Los estantes de vidrio se pueden ajustar hacia arriba o hacia abajo de acuerdo al espacio de almacenamiento necesario y para conseguir mayor practicidad de uso.

3.2 Cámara del freezer

- La baja temperatura de la cámara del freezer puede mantener frescos los alimentos durante un tiempo prolongado y se utiliza principalmente para guardar alimentos congelados y hacer hielo.
- El freezer es útil para guardar carne, pescado, pastas y otros tipos de alimentos que no serán consumidos en corto tiempo.

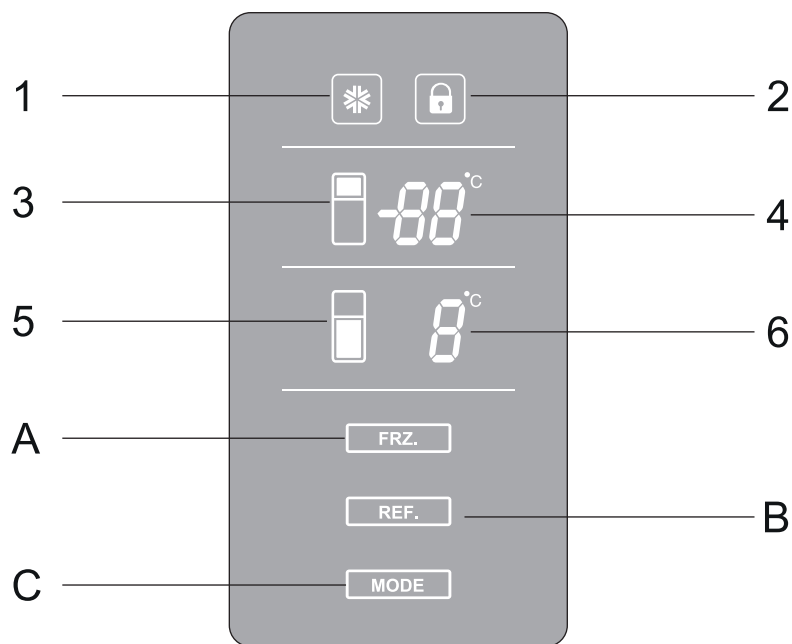
- Se recomienda cortar los trozos de carne en porciones más pequeñas para un fácil acceso. Por favor tenga en cuenta que los alimentos se deben consumir en el período de tiempo que indica el estante.
- Se debe utilizar la función “congelamiento rápido” cuando Ud. quiera congelar los alimentos rápidamente.

3.3 Compartimento extra frío




- Este compartimento puede cumplir con una variada demanda de almacenamiento. Es adecuado para almacenar alimentos frescos y fríos por un corto tiempo. No es necesario descongelar estos alimentos y pueden mantener sus propiedades nutritivas y su textura. Asimismo, se puede ajustar la temperatura del compartimento ajustando el tamaño de la entrada de aire, de acuerdo a las necesidades de los distintos tipos de alimentos almacenados en el mismo.

Nota: Las funciones y accesorios de la heladera que Ud. adquirió pueden no ser iguales a la que se muestra en la ilustración, por favor remítase al objeto material.



4. INFORMACIÓN SOBRE LAS FUNCIONES DE LA HELADERA




4.1 Botones de control


- A.  Control de temperatura del Freezer.
- B.  Control de temperatura de la Heladera.
- C.  Botón de funciones (bloqueo / congelamiento rápido)

4.2 Visor led

1.  Ícono de congelamiento rápido.
2.  Ícono de bloqueo.
3. Ícono de temperatura del Freezer.
4. Visor de temperatura del Freezer.
5. Ícono de temperatura de la Heladera.
6. Visor de temperatura de la Heladera.

4.3 Bloqueo y desbloqueo


Con la heladera desbloqueada, presione el botón C durante 3 segundos e ingresará a la función bloqueo y se mostrará el ícono .

Con la función de bloqueo activada, presione el botón C durante 3 segundos para desbloquear la heladera y el ícono  desaparecerá.

Con la heladera bloqueada no podrá ejecutar ninguna

de las funciones que se describen a continuación. Las siguientes funciones se ejecutarán bajo el modo desbloqueo.

4.4 Modo de congelamiento rápido

Presione la tecla C para ingresar al modo congelamiento rápido y el ícono  se encenderá. Presione nuevamente el botón C para salir del modo congelamiento rápido y la heladera regresará al modo anterior.

4.5 Ajuste de temperatura de la Heladera

Presione el botón B para ajustar la temperatura de la heladera. El indicador de temperatura titilará mostrando un rango de 2°C a 8°C. La temperatura podrá ajustarse según la siguiente secuencia:

8°C → 7°C → ... → 2°C → ... → 7°C → 8°C.

4.6 Ajuste de temperatura del Freezer

Presione el botón A para ajustar la temperatura del freezer. El indicador de temperatura titilará mostrando un rango de -16°C a -24°C. La temperatura podrá ajustarse según la siguiente secuencia:

-16°C → -17°C → ... → -24°C → ... → -16°C.

Nota: si se activa el modo de congelamiento rápido cuando se ajusta la temperatura del Freezer, los ajustes se cancelarán inmediatamente.

4.7 Memoria para corte de energía

Cuando ocurra un corte de energía, se memorizará inmediatamente la función de operación. La función de operación se restablecerá cuando regrese la energía.

4.8 Aviso y alarma de puerta abierta

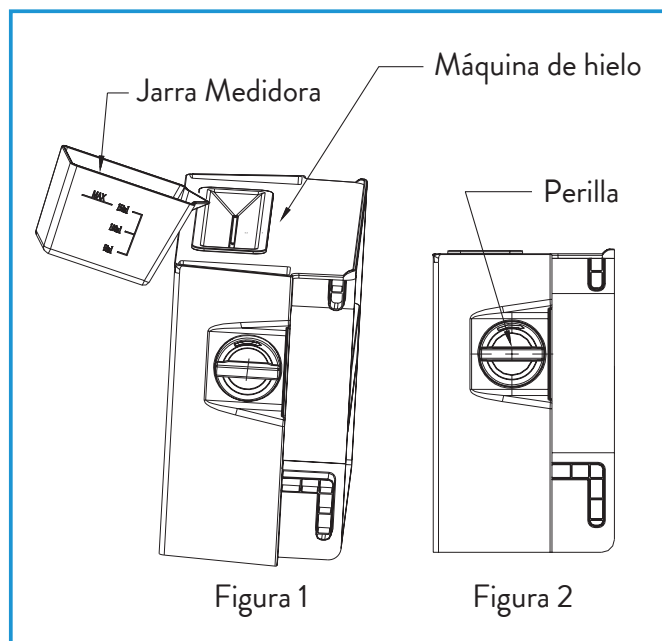
Cuando se abra la puerta de la heladera sonará una melodía de advertencia. Si la puerta no se cierra luego de 2 minutos, comenzará a sonar una alarma que se repetirá cada 1 segundo hasta que la puerta se cierre. Presione el botón para cancelar la alarma.

4.9 Indicaciones de falla

En caso de producirse una falla, aparecerá un aviso en la pantalla de visualización indicando el mal funcionamiento. La heladera puede aún enfriar bajo algunos inconvenientes. Sin embargo el usuario se debe comunicar con un service autorizado para restablecer una operación normal de la heladera.

Indicación	Falla
E1	Circuito sensor de temp. de la heladera
E2	Circuito sensor de temp. del freezer
E5	Sensor de descongelamiento del freezer
E6	Circuito de comunicación
E7	Sensor de temperatura ambiente

5. MÁQUINA DE HACER HIELO

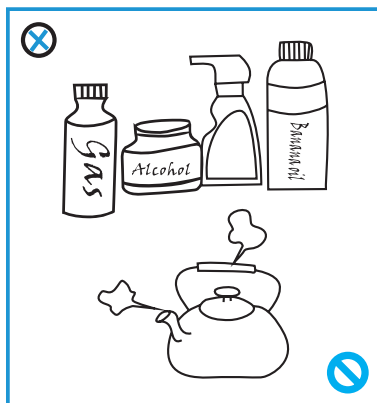


1. Coloque agua potable utilizando la jarra medidora provista. La cantidad máxima de agua está indicada con la marca "MAX".
2. Refiérase a la Figura 1 para ver la forma en que debe colocarse el agua en la máquina de hielo. Cierre la puerta del freezer, y luego de una hora se formarán los cubos de hielo.
Por favor cierre la puerta suavemente para evitar que el agua de la máquina de hielo se derrame.
3. Gire la perilla de la máquina de hielo en el sentido de las agujas del reloj, y cuando esté aproximadamente a 110°, se separarán los cubos de hielo del recipiente.

6. MANTENIMIENTO DE LA HELADERA

6.1 Limpieza de la heladera

- La suciedad detrás de la heladera y en el piso deberá limpiarse periódicamente para mejorar el efecto de enfriamiento y ahorrar energía. El interior de la heladera se deberá limpiar regularmente para evitar olores. Se recomienda utilizar un paño suave o esponja humedecida en agua y detergente neutro anticorrosivo para realizar la limpieza. El repaso final deberá realizarse con un paño humedecido con agua limpia, sin detergente ni otros productos agregados y luego secarse con un paño seco. Abra la puerta para un secado natural antes de conectar la energía.
- **No utilice** para limpiar la heladera: cepillos duros, esponja de acero, cepillos metálicos, abrasivos como por ejemplo pasta dental, solventes orgánicos (como por ejemplo alcohol, acetona, aceite de banana, etc.) agua hirviendo, elementos ácidos o alcalinos, ya que estos pueden provocar daños en la superficie e interior del electrodoméstico.



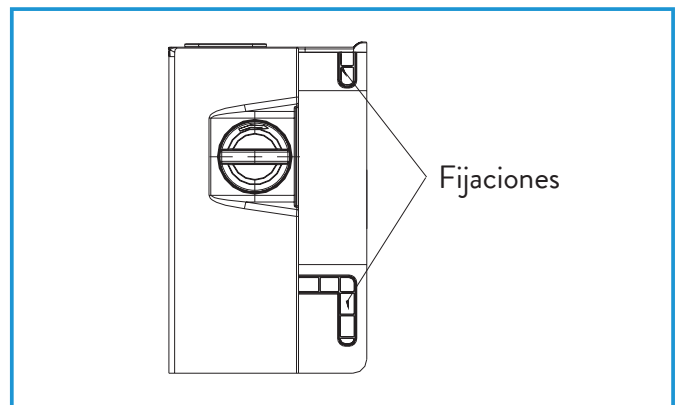
- No derrame agua para no afectar las propiedades de aislación eléctrica.



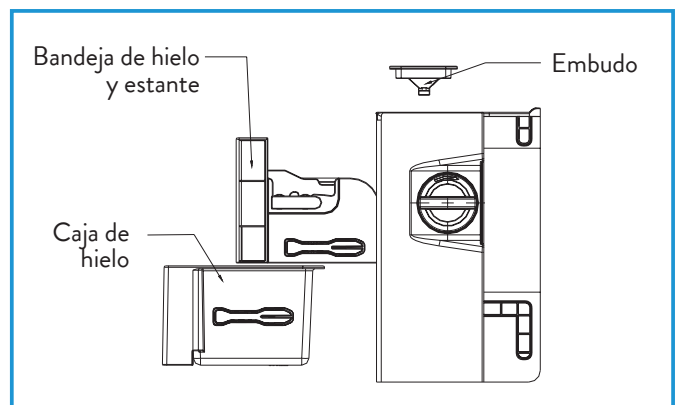
Por favor desconecte la heladera de la alimentación eléctrica para realizar la limpieza.

6.2 Limpieza de la máquina de hacer hielo

- Desmontaje de la máquina de hielo: la máquina de hacer hielo cuelga de la puerta por medio de dos fijaciones en el lateral. Por lo tanto, se puede quitar íntegramente de la puerta, según se muestra a continuación:



- Limpieza de la máquina de hacer hielo: el embudo para el agua en la parte superior de la máquina de hacer hielo se puede quitar directamente para la limpieza. La bandeja de hielo se puede quitar junto con el estante de la bandeja de hielo. La caja de almacenamiento de hielo también se puede quitar para su limpieza. Vea la figura a continuación:



6.3 Descongelamiento

- Por tratarse de una heladera del tipo "No Frost" no se acumulará escarcha en el Freezer y no será necesario su descongelamiento.

6.4 Interrupción del uso

Los alimentos se pueden preservar por un par de horas aún en verano en caso que exista una falla de energía. Se recomienda reducir la cantidad de veces que se abre la heladera y no colocar alimentos frescos en el freezer.

Por favor desconecte la heladera si no la utiliza por un período largo de tiempo y para su limpieza. Mantener la puerta abierta para evitar el mal olor.

Antes de mover la heladera, por favor quite todos los elementos de la misma y asegure los anaqueles, el crisper de la fruta y verdura, los estantes del freezer y asegure las puertas para que no se abran durante el movimiento. No girar hacia arriba o abajo, ni colocar en forma horizontal o hacer vibrar la heladera. El ángulo de traslado no debe ser mayor a 45°.



Se recomienda una operación continua cuando se inicia el funcionamiento de la heladera. Por favor no mueva la heladera bajo circunstancias normales para no afectar la vida útil de la heladera.

6.5 Reemplazo de la lámpara de iluminación

En caso de ser necesario el reemplazo de la lámpara de iluminación, deberá ser realizado por un técnico especializado.

7. PROBLEMAS FRECUENTES

Algunos inconvenientes de resolución simple que se detallan a continuación, pueden ser resueltos por el usuario. En caso de no poder solucionarlos, por favor comuníquese con un service autorizado.

La heladera no funciona.	Chequear si la heladera está enchufada y conectada a la energía. Baja tensión. Falla eléctrica o interrupción del circuito.
Hay mucho olor.	Envolver herméticamente los alimentos con mucho olor. Alimentos en mal estado. Limpiar el interior de la heladera.
El compresor opera por largo tiempo.	Es normal que la heladera opere durante un tiempo prolongado en verano cuando la temperatura ambiente es alta. No coloque de una vez demasiados alimentos en el freezer. No guarde alimentos en la heladera si aún no están fríos. La puerta de la heladera se abre frecuentemente.
La luz no enciende.	La heladera no está conectada a la energía eléctrica. Se ha dañado la luz.
La puerta de la heladera no se cierra correctamente.	Verifique que la puerta no este trabada con algún alimento. Demasiado cargada la heladera. Heladera inclinada.
La heladera hace mucho ruido	Verificar que los alimentos estén nivelados y la heladera esté balanceada. Verificar que las partes de la heladera (anaqueles, crispers, estantes) estén adecuadamente colocadas.

7.1 Fenómenos normales

- El exterior de la heladera puede emitir calor durante la operación especialmente en verano. Esto sucede por la radiación del condensador y es un fenómeno normal.
- Condensación: el fenómeno de condensación se detecta en la superficie exterior y en la aislación de la puerta del freezer cuando la humedad ambiente es alta. Esto es un fenómeno normal y la condensación se puede secar con un paño.
- Zumbido: un zumbido se genera debido a la operación del compresor especialmente cuando arranca o detiene su operación. Esto es un fenómeno normal.



NOTAS

Lined area for taking notes with horizontal lines.

Garantía

Garantía válida solamente para el territorio de la República Argentina

1- Garantía: Garantizamos al comprador o usuario que este artefacto / equipo fabricado y/o importado y comercializado por CARRIER S.A. y sus agentes autorizados, no acusa defecto alguno de fabricación que dificulte su uso o servicio normal.

2- Alcance y lugar de cobertura: La presente garantía limita nuestra obligación a reparar si correspondiere, en nuestros Centros de Service Autorizados, o a nuestra opción reemplazar, sin cargo alguno, cualquier pieza que resulte defectuosa dentro del término establecido en esta garantía especificada en el punto tres (3-) de la presente y siempre y cuando el defecto sea comprobado a nuestra entera satisfacción.

Para la revisión y eventual reparación del artefacto / equipo el cliente deberá comunicarse al teléfono indicado en la presente y dirigirse al Centro de Service más cercano a su domicilio. En caso que el artefacto / equipo sea de difícil transporte, se deberá acordar una visita al domicilio del cliente para su revisión.

Toda visita técnica que no sea ocasionada por problemas propios del artefacto / equipo, (incluyendo, sin limitarse a: problemas de instalación, falta de mantenimiento, defecto o exceso en la tensión de alimentación, plagas), u otras fallas no cubiertas por esta garantía, serán facturadas al usuario.

Las solicitudes de servicio serán atendidas dentro del plazo estimado de 10 días.

3- Duración de los plazos de garantía: El plazo de garantía se cuenta a partir de la fecha de factura de compra del mismo, siendo exclusivamente de 24 meses. Es requisito para tener derecho a la garantía la exhibición de la factura de compra.

4- Exclusiones: Esta garantía no se hará efectiva en caso de que el artefacto / equipo hubiera sido instalado en lugares de difícil acceso, o hubiera sufrido accidentes, alteración, negligencia, mal trato, fallas, daños o roturas por uso inadecuado, exceso o caída de tensión, o que fuera usado con otra corriente que no sea la mencionada en las especificaciones del equipo, o que las identificaciones originales de modelo y número de serie hayan sido alteradas, o cualquier daño sufrido por causa de incendios, inundaciones, estragos, caso fortuito o fuerza mayor, reposición o reparación por personal de Service NO AUTORIZADO.

5- Aclaraciones: No constituyen defectos de fabricación ni están amparados por esta garantía ninguno de los siguientes casos, siendo su reposición o reparación exclusivamente por cuenta y orden del usuario: Cuando la documentación que avala la garantía haya sido alterada en alguna forma. Cuando haya daño ocasionado por el transporte en cualquiera de sus formas o entrega. Cuando el artefacto / equipo no esté instalado según lo indica el manual del equipo. Cuando haya sido instalado y conectado a un circuito eléctrico con cableado defectuoso, fusibles inadecuados o toma-corrientes y fichas deterioradas. Cuando se corrobore el ingreso de insectos al equipo o daños producidos por plagas. Cuando no se le haya efectuado el mínimo de mantenimiento exigido en el manual del usuario que se adjunta a la unidad adquirida.

La empresa no asume responsabilidad alguna sobre los daños personales, a la propiedad, a usuarios ni a terceros que pudiera causar la mala instalación, o uso indebido del artefacto / equipo, incluyendo en este ultimo caso la falta de mantenimiento.

Tampoco quedan amparadas por esta garantía las visitas técnicas, trabajos y gastos originados por los reclamos no contemplados en el punto 2- (segundo párrafo) del presente.

6- El plazo indicado: comprende e incluye el Art. 473 señalado en Código de Comercio; el mismo no es acumulativo en el caso de reparación o reemplazo de partes.

7- Cualquier cuestión judicial será dirimida por los Tribunales Judiciales Ordinarios del domicilio donde fue realizada la compra del artefacto / equipo.

Equipo adquirido y especificaciones técnicas (a completar por el usuario): _____

Las condiciones de uso, instalación y mantenimiento necesarias para el funcionamiento del Equipo se encuentran indicadas en el Manual del Usuario que se acompaña al Equipo adquirido.

Atención de pedidos de service y/o compra de repuestos:

Consultar al 0810-333-4910

Importa y Garantiza: Carrier S.A. - Vedia 3616 (C1430DAH) - Ciudad de Buenos Aires - Argentina

www.midea.com.ar

IT'S YOUR IDEA



Importa, distribuye y garantiza: Carrier S.A.

Vedia 3616 (C1430DAH) Buenos Aires / Argentina

Manual Nro. RF-T16SAR1/RF-T15WAR1-00UM

Edición Julio 2014

Debido a la constante innovación tecnológica de Midea, las características de los modelos pueden sufrir cambios sin previo aviso.